



Ambasciata d'Italia
Lubiana

OSSERVATORIO ECONOMICO 34/2020

11 settembre

Red.: Vogrič

DATI E PREVISIONI MACROECONOMICHE

- **Esportazioni e importazioni**

A luglio le esportazioni sono diminuite del 2,9% su base annua, mentre nelle importazioni è stata registrata una flessione pari al 10,9%, riporta l'Ufficio nazionale di statistica. L'eccedenza nell'interscambio estero è stata la seconda più alta negli ultimi 10 anni (solo nel settembre 2017 è stato rilevato un valore più alto). Il 67,6% delle esportazioni e il 68,6% delle importazioni ricade con gli Stati UE; le prime sono diminuite dell'8,6% rispetto al luglio 2019, le seconde invece del 13,8%. Una tendenza opposta vale per i Paesi extra-UE verso i quali le esportazioni sono cresciute dell'11,8% (grazie soprattutto al commercio con i prodotti farmaceutici), mentre le importazioni diminuite del 3,9% (in virtù soprattutto della diminuzione dei prezzi dei derivati petroliferi).

- **Produzione industriale**

La produzione industriale a luglio è cresciuta per il terzo mese consecutivo su base mensile; rispetto a giugno ha avuto un incremento dell'8,0%, riferisce l'Ufficio nazionale di statistica. Ciò è dovuto soprattutto all'aumento della produzione manifatturiera (+8,7%) e dell'attività mineraria (+7,2%), mentre la produzione di energia elettrica e di gas è diminuita dello 0,4%. Rispetto al luglio 2019 l'attività industriale ha subito invece una flessione del 4,6%. Nel settore manifatturiero e in quello dell'energia elettrica vi è stata una flessione del 4,2% e del 10,7%, in quello minerario invece un incremento pari al 3,8%.

FINANZE PUBBLICHE

- **Emissione di nuovi buoni del tesoro**

Lo Stato ha emesso buoni del tesoro tri- e semestrali del valore di 78 milioni di euro con rendimento rispettivamente dello -0,40% e dello -0,48%. Si tratta dell'ottavo indebitamento a breve termine di quest'anno. A lungo termine lo Stato ha contratto debiti, attraverso l'emissione di nuovi titoli ovvero l'aumento di quelli esistenti, pari a quasi 4 miliardi di euro, riporta la STA.

EMERGENZA CORONAVIRUS

- **I costi dei provvedimenti anti-corona**

Il Finance tenta di fare un calcolo su quanto graveranno sulla spesa pubblica gli interventi per il mantenimento dei posti di lavoro durante l'emergenza epidemiologica. Fino a metà agosto per le sovvenzioni a favore dei lavoratori in aspettativa sono stati stanziati complessivamente 258,17 milioni di euro. Tale somma ha beneficiato circa 260 mila dipendenti e sarà utilizzata dai datori di lavoro che prevedono una diminuzione delle entrate di almeno il 10%. Richiamandosi a dati del Ministero delle Finanze, la testata riporta che 124,60 milioni sono stati versati per il pagamento dei contributi per i lavoratori in aspettativa, ed altri 45 milioni per lavoratori autonomi, agricoltori e lavoratori della chiesa. 436,16 milioni sono stati spesi per i contributi a favore dei lavoratori che non hanno interrotto l'attività durante i due mesi e mezzo durante i quali era stata proclamata l'epidemia. Le indennità per i lavoratori per i quali era stata disposta la quarantena sono costate 171.551 euro, mentre per il reddito universale mensile (come aiuto straordinario per i lavoratori autonomi a marzo, aprile e maggio) sono stati stanziati 83,17 milioni. Inoltre è previsto il sovvenzionamento del part time, che spetterà ai datori non in grado di garantire il 90% degli obblighi lavorativi ad almeno il 10% dei dipendenti.

INFRASTRUTTURE

- **Secondo binario Capodistria-Divaccia**

Nei giorni scorsi la Commissione Europea ha dato il via libera a 80 milioni di fondi di coesione a favore dell'infrastruttura. Essi si aggiungono ai 44,3 milioni per l'elaborazione dei progetti e altri 109 milioni, a condizione che si giunga alla realizzazione di singoli progetti entro i termini previsti, riporta il lubianese Delo.

Gli economisti Aleš Groznik e Igor Masten evidenziano che, qualora non venisse costruito il secondo binario fra Capodistria e Divaccia, i danni per l'economia slovena sarebbero 25 volte maggiori rispetto a quanto ne beneficerebbero le imprese slovene qualora ottenessero l'appalto. Fino al 2025 il valore aggiunto ammonterebbe da 1,4 a 2,2 miliardi di euro, mentre le imprese edili otterrebbero dalla commessa 72,5 milioni, riporta l'agenzia STA.

AGRICOLTURA

- **Sentenza della Corte del Lussemburgo sul terrano**

La Corte di giustizia europea ha respinto il ricorso presentato dalla Slovenia contro l'atto delegato della Commissione Europea del 2017 che prevede eccezioni nell'uso della denominazione "teran" (terrano) sulle etichette dei vini di produzione croata, riportano un po' tutti i media sloveni. Il vino è tradizionalmente prodotto da uve refosco nella regione del Carso e, a giudizio dei produttori sloveni, una protezione transfrontaliera congiunta del nome "teran" non è possibile a causa delle diverse condizioni agro-climatiche nelle rispettive parti del confine. Per Lubiana l'eccezione sancita da Bruxelles è fuorviante per i consumatori e causa danni economici ai coltivatori del terrano sloveno. Oltre a ciò, Lubiana aveva anche espresso perplessità per la procedura "non trasparente e parziale" durante l'adozione di questo atto. La Corte ha sentenziato che - mancata una soluzione negoziata tra i due Stati - le decisioni di Bruxelles sono legittime in quanto rispettano le specificità del caso e non vanno a ledere gli interessi e le aspettative dei viticoltori sloveni. Ora Lubiana ha due mesi di tempo per presentare eventualmente un ricorso.

Nell'edizione di ieri, il quotidiano Delo riconosce "amarezza", soprattutto perché si tratta dell'ennesimo insuccesso di Lubiana presso il tribunale europeo (dopo che aveva deciso di non essere competente nella trattazione dell'azione legale della Slovenia per il presunto mancato rispetto della sentenza della corte arbitrale sui confini e dopo la recente presa di posizione dell'avvocato generale della stessa corte in merito all'inviolabilità degli archivi BCE). Il quotidiano afferma che la materia doveva essere affrontata "meno emotivamente" e che una soluzione poteva essere individuata attraverso negoziati e compromessi.

ATTUALITA'

- **Fuga di cervelli dal Paese**

L'anno scorso si sono trasferite in Slovenia 31.319 persone, mentre a lasciare il Paese ne sono state 15.106. Rispetto al 2018 il numero delle prime è cresciuto del 10%, mentre quello delle seconde del 12% (le mete preferite sono state l'Austria e la Germania). La differenza fra le due categorie è stata la più alta dopo il 2008. Per il ventesimo anno consecutivo il numero dei cittadini sloveni trasferitisi all'estero è stato maggiore rispetto a quanti vi hanno fatto invece rientro.

Al fine di trattenere quanti più i "cervelli", il Club degli imprenditori sloveni propone una serie di misure, quali la diminuzione della base imponibile, incentivi fiscali (su modello dell'Italia, dell'Austria e di altri paesi) per le imprese che occupano giovani ricercatori che rientrano dall'estero per continuare la loro attività nel Paese e un accesso facilitato agli appartamenti. E' necessario tuttavia elaborare anche un piano d'azione per la promozione della Slovenia come destinazione sia per quadri di alto profilo professionale che per le cd. professioni deficitarie, riporta il Delo.

BANDI

Bandi pubblicate sul sistema ExTender - [Link](#)

Gara Lavori di costruzione per centrali elettriche, attività estrattive e manifatturiere, l'industria del gas e del petrolio.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=347683&IO=90>

Gara Contatori di acqua.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=347684&IO=90>

Early warning Lo snodo ferroviario di Lubiana.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IE=53641&IO=131>

Gara Servizi di Internet.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=347720&IO=90>

Gara Prodotti alimentari vari.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=347719&IO=90>

Gara Strumenti per misurazioni topografiche.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=347737&IO=90>

Gara Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=347738&IO=90>

Gara Protesi ortopediche.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=347759&IO=90>

Gara Medicinali vari.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=347760&IO=90>